



АВТОМОБИЛЬНЫЙ  
ВИДЕОРЕГИСТРАТОР

AV-112

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ



АВТОМОБИЛЬНЫЙ  
ВИДЕОРЕГИСТРАТОР  
**AV-112**

## СОДЕРЖАНИЕ

ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ	2
СХЕМА УСТРОЙСТВА ВИДЕОРЕГИСТРАТОРА	3
УСТАНОВКА УСТРОЙСТВА	3
ВКЛЮЧЕНИЕ/ОТКЛЮЧЕНИЕ УСТРОЙСТВА	4
НАЧАЛО РАБОТЫ	4
ОПИСАНИЕ ФУНКЦИЙ КНОПОК	4
ОПИСАНИЕ ОСНОВНЫХ ФУНКЦИЙ ВИДЕОЗАПИСИ/ФОТОСЪЕМКИ	5
ИНСТРУКЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ БАТАРЕИ	6
ХАРАКТЕРИСТИКИ УСТРОЙСТВА	7
МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ	7

Благодарим Вас за то, что Вы выбрали бренд ARTWAY.

#### ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Прежде чем начать эксплуатацию устройства ARTWAY, внимательно прочтите данное руководство, чтобы воспользоваться всеми возможностями видеорегистратора ARTWAY и продлить срок его службы. Данное руководство содержит информацию о технических характеристиках устройства ARTWAY, кнопках управления устройством ARTWAY и его программном обеспечении, а также перечень мер безопасности, игнорирование или несоблюдение которых может привести к повреждению устройства ARTWAY, сбоям в его работе или к выходу из строя. В руководстве так же содержатся советы по использованию. Приведённая ниже информация позволит избежать ошибок, связанных с неправильной эксплуатацией устройства ARTWAY.

В случае выявления несоответствия функционала устройства ARTWAY данному руководству по эксплуатации, скачайте последнюю версию инструкции с официального сайта ARTWAY-ELECTRONICS.COM

Заранее приносим свои извинения за возможные несоответствия, связанные с постоянным совершенствованием функционала и программного обеспечения устройства ARTWAY.

#### ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Устанавливайте видеорегистратор ARTWAY так, чтобы он не упал и не нанес повреждений при резкой остановке.

Любой ущерб или повреждение изделия, пассажиров или иной собственности, причиненные из-за неправильной установки устройства ARTWAY, не входят в гарантию, и изготовитель не несет за них ответственности.

При использовании автомобильного зарядного устройства сначала заведите двигатель, а затем подсоедините зарядное устройство к данному изделию ARTWAY, чтобы не допустить его возможное повреждение из-за скачка напряжения в момент зажигания.

Никогда не подключайте и не выдергивайте разъем электропитания мокрыми руками, чтобы не допустить удара электрическим током.

#### СХЕМА УСТРОЙСТВА ВИДЕОРЕГИСТРАТОРА



1. КАМЕРА
2. ИНФРАКРАСНАЯ ПОДСВЕТКА
3. ДИНАМИК
4. ЭКРАН
5. МЕНЮ
6. UP (Вверх)
7. OK
8. DOWN (Вниз)
9. РЕЖИМЫ
10. ВКЛЮЧЕНИЕ/ОТКЛЮЧЕНИЕ ПИТАНИЯ
11. РАЗЪЕМ ДЛЯ КАРТЫ ПАМЯТИ
12. МИКРОФОН
13. ОТВЕРСТИЕ ДЛЯ КРОНШТЕЙНА
14. СБРОС
15. USB

## ВКЛЮЧЕНИЕ/ОТКЛЮЧЕНИЕ ВИДЕОРЕГИСТРАТОРА УСТРОЙСТВА

Подключите к устройству через mini USB разъем автомобильное зарядное устройство. При подаче питания на видеорегистратор устройство включается автоматически, аналогично при завершении подачи питания на устройство происходит автоматическое отключение.

Также видеорегистратор можно включить/отключить нажатием/длительным нажатием кнопки «Power».

## НАЧАЛО РАБОТЫ

Перед началом использования видеорегистратора рекомендуем воспользоваться функцией Меню и установить предпочтительные для Вас параметры.

!!! ДЛЯ КОРРЕКТНОГО СОХРАНЕНИЯ ВИДЕОКЛИПОВ ПЕРЕД ПЕРВОЙ УСТАНОВКОЙ КАРТЫ ПАМЯТИ НЕОБХОДИМО ЕЕ ОТФОРМАТОВАТЬ, ИСПОЛЬЗУЯ СООТВЕТСТВУЮЩИЙ ПУНКТ МЕНЮ (см. дальше)

## ОПИСАНИЕ ФУНКЦИИ КНОПОК

### 1. ОК

Кнопка подтверждения съемки видео или фото, в режиме ВИДЕОЗАПИСИ однократное нажатие позволяет выполнить видеозапись, при повторном нажатии видеозапись отключается; в режиме ФОТОСЪЕМКИ однократное нажатие позволяет выполнить фотосъемку, в режиме меню однократное нажатие позволяет подтвердить выбранный режим;

### 2. Переключение режимов

В режиме ожидания возможно переключение следующих режимов: 1.Режим видеозаписи, 2.Режим фотосъемки, 3. Режим воспроизведения видео;

### 3. Включение/отключение питания

- Удерживайте кнопку для включения/отключения видеорегистратора.

- при однократном нажатии включается/отключается инфракрасная подсветка;

### 4. Up (Вверх)

В режиме меню используется для выбора функций (вверх)

В режиме воспроизведения однократное нажатие повышает уровень громкости, при длительном нажатии включается быстрая перемотка назад;

В режиме записи однократное нажатие позволяет включить/отключить аудиозапись;

### 5. Меню

При однократном нажатии открывается меню настроек; последующие однократные нажатия позволяют переключать функции;

### 6. Down (Вниз)

В режиме меню используется для выбора функций (вниз);

В режиме воспроизведения однократное нажатие понижает уровень громкости, при длительном нажатии включается быстрая перемотка вперед;

## ОПИСАНИЕ ОСНОВНЫХ ФУНКЦИЙ ВИДЕОЗАПИСИ/ФОТОСЪЕМКИ

### Включение/отключение питания

- При длительном нажатии кнопки видеорегистратор включается, при этом загорается синий индикатор;

- При повторном длительном нажатии кнопки видеорегистратор отключается, при этом синий индикатор гаснет;

- Примечание: в случае низкого заряда батареи видеорегистратор автоматически отключается после уведомления о низком заряде батареи.

### • Режим видеозаписи

- При однократном нажатии кнопки "Mode" происходит переход в режим видеозаписи. При однократном нажатии кнопки "OK" начинается видеозапись. Красная точка начинает моргать, что свидетельствует о процессе видеозаписи;

### • Режим фотосъемки

- Однократное нажатие кнопки "Mode" позволяет перейти в режим фотосъемки, при этом появляется значок фотосъемки;

- При однократном нажатии кнопки "OK" включается фотосъемка, при этом экран моргает, свидетельствуя о фотосъемке.

### • Воспроизведение видео/фото

- При однократном нажатии кнопки "Mode" происходит переход в режим воспроизведения, при этом в верхнем левом углу экрана загорается значок воспроизведения;

- Однократное нажатие кнопки "Up" позволяет перейти к файлам выше;

- Однократное нажатие кнопки "Down" позволяет перейти к файлам ниже;

- Однократное нажатие кнопки "Rec/photo" позволяет воспроизвести выбранные файлы;

### • Настройки меню

- При однократном нажатии кнопки "Menu" происходит переход в меню настроек;

- Однократное нажатие кнопок "Up" или "Down" позволяет перейти вверх или вниз в списке настроек;

- Выберите настройки, которые необходимо изменить, и однократно нажмите кнопку "OK" для подтверждения изменений;

### • Выход из меню настроек

- Однократно нажмите кнопку "Menu" для выхода из меню настроек;

### • Настройки времени

- Однократно нажмите кнопку "Menu" для входа в меню настроек, однократно нажмите кнопку "Down" для выбора настроек даты; однократно нажмите кнопку "OK" для входа; однократно нажмите кнопку "OK" для выбора года/месяца/даты/часов/минут/секунд; однократно нажмите кнопку "Up" или "Down" для смены выбранного значения, затем снова однократно нажмите кнопку "OK" для подтверждения изменений;

### • Режим USB

- При подключении к ПК с помощью шнура USB, видеорегистратор автоматически переходит в режим USB; в данном режиме открывается доступ к фото и видео файлам;

## ИНСТРУКЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ БАТАРЕИ

### 1. Изображение заряда батареи



полный заряд  
батареи



не полный заряд  
батареи



низкий заряд  
батареи



батарея разряжена

2. Существует три способа зарядки батареи; при этом во время зарядки горит красный индикатор. Общее время зарядки составляет около 180 минут, при этом красный индикатор автоматически гаснет после завершения зарядки.

1. Используйте блок питания для зарядки
2. Используйте кабель USB от ПК для зарядки
3. Используйте автомобильное зарядное устройство

Примечание: в случае неисправности видеорегистратора извлеките батарею или нажмите кнопку "reset" для перезагрузки.

### ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Датчик изображения	Датчик HD CMOS
Дисплей	Цветной экран 2.4"
Линза	Линза 120 градусов
Подсветка ночного видения	Одна инфракрасная подсветка ночного видения
Карта памяти	Микро TF карта, макс. 32 Гб
Формат фото	JPEG
Язык	русский, английский, китайский (упрощенный), китайский (традиционный), корейский, японский и т.д.
Формат записи	JPEG
Баланс белого	Авто/дневное освещение/облачно/вольфрамовая лампа/флуоресцентная лампа (Auto/daylight/cloudy/Tungsten/Fluorescent)
Экспозиция	-2.0EV+2.0EV
Насыщенность	Высокая, средняя, низкая (High, media, low)
Резкость	Высокая, нормальная, мягкая (Strong, normal, soft)

Автоматическое отключение питания

1мин, 3мин, выкл

Экономия энергии экрана

3мин, 5мин, 10мин, выкл

Тип батареи

Полимерная литиевая батарея

Емкость батареи

180mAh

Напряжение зарядки устройства

5В пост. тока

Поддержка систем

Windows me/2000/2003/XP/Vista/Win7;Macos;Linux

Комплектация

Видеорегистратор, зарядное устройство, кронштейн, руководство, гарантийный талон

Нижеследующие указания по эксплуатации предназначены для того, чтобы помочь Вам правильно использовать устройство без угрозы чьей-либо безопасности и сохранять его в рабочем состоянии.

Внимательно прочитайте этот раздел и строго следуйте приведенным в нем инструкциям.

### МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ПРИ РАБОТЕ С ВИДЕОРЕГИСТРАТОРОМ

- Устройство следует держать вдали от зон с экстремальным изменением температуры, предохранять от воздействия прямых солнечных лучей или устройств, излучающих тепло. Защищайте устройство от попадания влаги и не помещайте его в пыльную или задымленную среду. Не допускайте контакта с активными химическими веществами.
- Предохраняйте устройство от ударов, не кладите на него тяжелые предметы и не вставляйте в него устройства или предметы, которые не подходят к стандартным разъемам. Падение устройства может привести к повреждению ЖК экрана и к нарушению его нормального функционирования.

### МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ПРИ РАБОТЕ С АДАПТЕРОМ ПИТАНИЯ

- При зарядке следует использовать только стандартный тип адаптера питания (включен в комплект поставки). Использование нестандартного или иного типа зарядного устройства может привести к повреждениям радар-детектора и потере гарантии на устройство.
- Адаптер можно подключать только к тому типу электрической сети, параметры которой указаны на маркировке. Если Вы не уверены в соответствии параметров электрической сети и адаптера питания, проконсультируйтесь со специалистами, обратитесь в службу поддержки или в один из авторизованных изготовителем сервисных центров, с актуальной информацией о сервисных центрах и телефонах службы поддержки Вы можете ознакомиться на официальном сайте ARTWAY-ELECTRONICS.COM.
- Не наступайте на кабель адаптера питания и не ставьте на него тяжелые предметы.
- Не допускайте растяжения кабеля, его запутывания и завязывания узлами.

- При отсоединении адаптера питания от прикуривателя следует вытягивать штекер, а не тянуть за сам кабель.
- Не подключайте адаптер питания к каким-либо иным устройствам, помимо устройств данной модели.
- Храните адаптер питания в недоступном для детей месте.

#### МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ПРИ РАБОТЕ С РАЗЪЕМАМИ

- Не применяйте чрезмерную силу при подключении к разъемам внешних устройств. Это может привести к повреждению контактов.
- Не допускайте попадания в разъемы посторонних предметов, а также жидкости и пыли. Это может привести как к повреждению разъема, так и устройства в целом.
- Перед установкой убедитесь, что штекер подсоединяется правильной стороной.
- Избегайте натяжения кабеля, когда он подключен к устройству.

#### Видеорегистратор

Декларация о соответствии ТС № RU Д-СН АВ29 В.22136 выдана Испытательной Лаборатории «ЛСМ» ООО «Трансконсалтинг» до 07.04.18 .  
 Декларация о соответствии ТС № RU Д-СН АВ27 В.36321 выдана ООО «Испытательная лаборатория электротехнической продукции ЭМС» до 28.09.2017. Сертификат Соответствия ТС № RU С-СН А0114 В.24218 до 30.05.2020. Изготовитель - ШЕНЖЕНЬ АИКАР МИЛЬТИМЕДИА ИНДУСТРИ КО., ЛТД. АДРЕС Первый Индустриальный Парк Фэнхуан, Фунан, Басань, Шаньчжэнь, Китай. Импортёр - ООО «Хронус» 675000 РОССИЯ Благовещенск, ул Студенческая д.19. Поставщик: ООО Европокинг 196084 РОССИЯ Санкт-Петербург Митрофаньевское шоссе 10А Сервисное обслуживание ООО «Про-Сервис» Москва г., ул.Радиальная 6-й, д.18, стр.5.Дата изготовления указана в серийном номере с 5 по 7 цифру. Серийный номер продукта состоит из 15 цифр, где 5 цифра обозначает год производства 6,7 цифры обозначают месяц производства 8,9 цифры обозначают число месяца. Гарантийный срок 12 месяцев, со дня продажи. Производство Китай.





САНКТ-ПЕТЕРБУРГ  
МИТОРФАНЬЕВСКОЕ ШОССЕ, Д. 10А  
ТЕЛ.: (812) 342-73-16  
(812) 342-73-97  
E-MAIL: INFO@EUROTUNING-SPB.RU

МОСКВА  
ИПЛОВАЙСКАЯ УЛИЦА, Д.26  
ТЕЛ.: (495) 789-96-30  
E-MAIL: INFO-MSK@EUROTUNING-SPB.RU

Перейти

на сайт

[ARTWAY-ELECTRONICS.COM](http://ARTWAY-ELECTRONICS.COM)



Служба технической поддержки:

8-800-500-08-41

8-800-775-75-69

Бесплатные звонки по России

